

# JEGYZŐKÖNYV

## Készült:

Az Egri Cigány Települési Kisebbségi Önkormányzat Irodájában

(3300 Eger, Kovács Jakab 35. sz. )

**2011. augusztus 02-án**

*az Egri Cigány Települési Kisebbségi Önkormányzat*

*rendkívüli ülésén*

*elhangzottokról.*

## Jelen vannak:

- Lakatos Oszkár elnök,
- Domboróczki Jánosné elnökhelyettes,
- Ifj. Lakatos Oszkár képviselő
- Lakatos Beáta képviselő, jegyzőkönyvvezető

## **Lakatos Oszkár**

elnök

Az elnök tisztelettel köszönti a ülésen megjelent képviselőket, majd megállapítja, hogy az ülésen 4 képviselő megjelent, ezért az ülést határozatképesnek nyilvánítja. A jegyzőkönyv hitelesítő személyére Domboróczki Jánosné javasolja majd kéri, hogy fogadják el. Megállapítja, hogy **4 igen** szavazattal elfogadtuk a jegyzőkönyv hitelesítő személyére tett javaslatot.

Ezután ismerteti mai ülés napirendi pontjait, majd kérdi, hogy van-e más javaslat a napirendi pontokkal kapcsolatosan, ha nincs, kéri, hogy fogadjuk el. Megállapítja, hogy **4 igen** szavazattal elfogadtuk az ülés napirendjét mely a következő:

*1./ Előterjesztés az Egri Cigány Települési Kisebbségi Önkormányzat 2011. évi működési költségvetésén belüli sajátathatáskörű átcsoportosításról.*

*2./ Előterjesztés Egri Cigány Települési Kisebbségi Önkormányzat 2011. I. félévi költségvetés teljesítéséről.*

Az elnök Úr az ülést megnyitja.

**1./ Előterjesztés az Egri Cigány Települési Kisebbségi Önkormányzat 2011. évi működési költségvetésén belüli sajátathatáskörű átcsoportosításról.**

Előadó: Lakatos Oszkár  
elnök

Az Egri Cigány Települési Kisebbségi Önkormányzat 2011. július 18-i ülésén 15/2011. (VII.18.) sz. határozatával *elfogadta*, hogy Eger Kovács Jakab út 35. sz. alatt található irodájába vásárol 1 db számítógép konfigurációt 329.300 Ft. bruttó értékben.

*Mivel a számítógép vásárlási értéke meghaladja a 100.000 Ft-t, ezért a kifizetés nem történhet a dologi kiadások terhére.*

Ezért az Egri Cigány Települési Kisebbségi Önkormányzata a 2011. évi költségvetésében saját hatáskörében a következő átcsoportosítást *hajtja végre*:

IV/1//1/1/1/3 címszámról 329 eFt-t átcsoportosít

IV/1/3/1/2/1 címszáma

Kérdezi az elnök Úr, hogy van-e kérdés az előterjesztéssel kapcsolatban, mivel nincs, kéri, hogy fogadjuk el az előterjesztést.

Megállapítja, hogy **4 egyhangú igen** szavazattal elfogadtuk az 1. napirendi pontban foglaltakat.

**18/2011.(VIII.02.) számú határozat**

Az Egri Cigány Települési Kisebbségi Önkormányzata megtárgyalta az előterjesztésben foglaltakat és azt az alábbiak szerint hagyja jóvá:

IV/1//1/1/1/3 címszámról 329 eFt-t átcsoportosít

IV/1/3/1/2/1 címszáma

Felelős: Lakatos Oszkár  
elnök

Határidő: értelem szerint

## 2./ Előterjesztés Egri Cigány Települési Kisebbségi Önkormányzat 2011. I. félévi költségvetés teljesítéséről.

Előadó: Lakatos Oszkár  
elnök

A 2010. évi CLXIX. törvény a Magyar Köztársaság 2011. évi költségvetéséről, az államháztartásról szóló többször módosított 1992. évi XXXVIII. törvény, a nemzeti és etnikai kisebbségek jogairól szóló 1993. évi LXXVII. törvény, az önkormányzatokról szóló 1993. évi LXV. törvény, valamint a 292/2009. (XII.19.) Kormányrendelet alapján az Egri Cigány Települési Kisebbségi Önkormányzat 2011. I. félévi költségvetésének teljesítésére az alábbi javaslatot teszi:

Ezer forintban

KIADÁSOK			
<i>Előirányzatnév</i>	2011. évi eredeti előirányzat	2011. I. félévi módosított előirányzat	2011. I. félévi teljesítés
Személyi jellegű kiadások	2096	3234	1361
Munkaadókat terhelő járulékok	566	1036	306
Dologi jellegű kiadások	1197	2080	211
Speciális célú támogatások	100	239	16
Tartalék	100	100	
<b>Összesen</b>	<b>4059</b>	<b>6689</b>	<b>1894</b>

Ezer forintban

BEVÉTELEK			
<i>Előirányzatnév</i>	2011. évi eredeti előirányzat	2011. I. félévi módosított előirányzat	2011. I. félévi teljesítés
Intézményi működési bevételek	60	60	41
Önkormányzati kötségvetési támogatás	3790	3790	1895
Támogatásértékű működési bevételek	209	565	565
2010. évi pénzmaradvány (pénzforgalom nélküli)		2274	1444
Összesen	<b>4059</b>	<b>6689</b>	<b>3945</b>

Kérdezi az elnök Úr, hogy van-e kérdés az előterjesztéssel kapcsolatban, mivel nincs, kéri, hogy fogadjuk el az előterjesztést.

Megállapítja, hogy **4 egyhangú igen** szavazattal elfogadtuk a 2. napirendi pontban foglaltakat.

#### **19/2011.(VIII.02.) számú határozat**

Az Egri Cigány Települési Kisebbségi Önkormányzata megtárgyalta a 2011. I. félévi költségvetés teljesítésére vonatkozó javaslatot és azt az alábbiak szerint hagyja jóvá:

Ezer forintban

KIADÁSOK			
<i>Előirányzatnév</i>	2011. évi eredeti előirányzat	2011. I. félévi módosított előirányzat	2011. I. félévi teljesítés
Személyi jellegű kiadások	2096	3234	1361
Munkaadókat terhelő járulékok	566	1036	306
Dologi jellegű kiadások	1197	2080	211
Speciális célú támogatások	100	239	16
Tartalék	100	100	
<b>Összesen</b>	<b>4059</b>	<b>6689</b>	<b>1894</b>

Ezer forintban

BEVÉTELEK			
<i>Előirányzatnév</i>	2011. évi eredeti előirányzat	2011. I. félévi módosított előirányzat	2011. I. félévi teljesítés
Intézményi működési bevételek	60	60	41
Önkormányzati kötségvetési támogatás	3790	3790	1895
Támogatásértékű működési bevételek	209	565	565
2010. évi pénzmaradvány (pénzforgalom nélküli)		2274	1444
<b>Összesen</b>	<b>4059</b>	<b>6689</b>	<b>3945</b>

Felelős: Lakatos Oszkár  
elnök

Határidő: értelem szerint

Az elnök Úr más napirendi pont nem lévén az ülést bezárja.



**Lakatos Oszkár**  
elnök

**Domboróczki Jánosné**  
jegyzőkönyv hitelesítő

**Lakatos Beáta**  
jegyzőkönyvvezető

Kapják:

1. Eger Megyei Jogú Város Jegyzője
2. Heves Megyei Közigazgatási Hivatal
- ③ 3. Eger Megyei Jogú Város Gazdasági Iroda
4. Irattár

## *Jegyzőkönyv*

Készült: az Egri Görög Települési Önkormányzat ülésének 2011. augusztus 3-án elhangzottokról

Helyszín: Eger, Kossuth Lajos út 28.

Jelen vannak: Dr. Miliosz Kozmasz elnök  
Orbán Lászlóné elnökhelyettes  
Miliosz Nikolett testületi tag  
Miliosz Katalin testületi tag

Dr. Miliosz Kozmasz elnök köszönti a résztvevőket az Egri Görög Települési Önkormányzat soron következő testületi ülésén. Megállapítja, hogy a testület határozatképes, mivel a megválasztott négy képviselő közül mindenki jelen van.

Az elnök ismerteti a megjelentekkel az ülés napirendi pontjait. A meghívóban szerepelt:

1., Az Egri Görög Települési Önkormányzat 2011. I. félévi költségvetés teljesítéséről szóló előterjesztés megtárgyalása és határozati javaslat elfogadása

2., A görög-ruszin est előkészületei

Javaslatot tesz arra, hogy a jegyzőkönyv vezetésével Miliosz Nikolett legyen megbízva, s a jegyzőkönyv- hitelesítő Orbán Lászlóné legyen.

Az elnök javaslatával a jelenlévők egyetértettek.

Az ülés tárgyát ( napirendi pontjait) a jelenlévő képviselők egyhangúlag elfogadták.

### *1. napirendi pont*

Dr. Miliosz Kozmasz elnök a 2010. évi CLXIX. törvény a Magyar Köztársaság 2011. évi költségvetéséről, az államháztartásról szóló többször módosított 1992. évi XXXVIII. törvény, a nemzeti és etnikai kisebbségek jogairól szóló 1993. évi LXXVII. törvény, az önkormányzatokról szóló 1993. évi LXV. törvény, valamint a 292/2009. (XII.19.) Kormányrendelet alapján az Egri Görög Települési Önkormányzat 2011. I. félévi költségvetésének teljesítésére az alábbi javaslatot teszi:

Ezer forintban

KIADÁSOK			
Előirányzatnév	2011. évi eredeti előirányzat	2011. I. félévi módosított előirányzat	2011. I. félévi teljesítés
Személyi jellegű kiadások	1680	2143	935
Munkaadókat terhelő járulékok	453	642	227
Dologi jellegű kiadások	393	393	258
Tartalék	50	50	
<b>Összesen</b>	<b>2576</b>	<b>3228</b>	<b>1420</b>

BEVÉTELEK			
Előirányzatnév	2011. évi eredeti előirányzat	2011. I. félévi módosított előirányzat	2011. I. félévi teljesítés
Intézményi működési bevételek	20	20	10
Önkormányzati költségvetési támogatás	2346	2346	1173
Támogatásértékű működési bevételek	210	210	210
2010. évi pénzmaradvány (pénzforgalom nélküli)		652	652
<b>Összesen</b>	<b>2576</b>	<b>3228</b>	<b>2045</b>

**9/2011. (VIII. 03.) sz. határozat**

Az Egri Görög Települési Önkormányzat megtárgyalta a 2011. I. félévi költségvetés teljesítéséről szóló javaslatot, és azt az előterjesztésben foglaltak szerint egyhangúlag jóváhagyta és elfogadta. Ennek értelmében a 2011. I. félévi költségvetés teljesítése a következő:



Ezer forintban

KIADÁSOK			
Előirányzatnév	2011. évi eredeti előirányzat	2011. I. félévi módosított előirányzat	2011. I. félévi teljesítés
Személyi jellegű kiadások	1680	2143	935
Munkaadókat terhelő járulékok	453	642	227
Dologi jellegű kiadások	393	393	258
Tartalék	50	50	
<b>Összesen</b>	<b>2576</b>	<b>3228</b>	<b>1420</b>

BEVÉTELEK			
Előirányzatnév	2011. évi eredeti előirányzat	2011. I. félévi módosított előirányzat	2011. I. félévi teljesítés
Intézményi működési bevételek	20	20	10
Önkormányzati költségvetési támogatás	2346	2346	1173
Támogatásértékű működési bevételek	210	210	210
2010. évi pénzmaradvány (pénzforgalom nélküli)		652	652
<b>Összesen</b>	<b>2576</b>	<b>3228</b>	<b>2045</b>

Felelős: Dr. Miliosz Kozmasz elnök

Határidő: értelem szerint

## 2. napirendi pont:

Az elnök ismertette a jelenlevőkkel, hogy az előzőleg megbeszélteknek megfelelően, az idei évben a Görög Gasztronómiai Est megszervezésére az Egri Ruszin Kisebbségi Önkormányzattal közösen kerül sor 2011. szeptember 3-án. A görög zenéről Stefanidu Janula és zenekara gondoskodik, a műsort pedig a Helidonaki Táncegyüttes szolgáltatja.

Felelős: Dr. Miliosz Kozmasz elnök  
Határidő: értelem szerint

A napirendi pontok megtárgyalását követően az elnök megköszönte mindenkinek a részvételét és figyelmét, s a 2011. augusztus 3-ai testületi ülést bezárta.

Eger, 2011. augusztus 3.



Egri Görög Települési Önkormányzat  
elnöke



jegyzőkönyv-hitelesítő

## Jegyzőkönyv

Készült az Egri Lengyel Települési Kisebbségi Önkormányzat hivatali helységében a 2011. július 29-én megtartott ülésén.

**Jelen vannak:** Florianska Jadwiga  
Havasi Norbert  
Rittenbacher Ödön  
Vaskó Pálné

**Jegyzőkönyvvezető:** Havasi Norbert

Florianska Jadwiga az ELTKÖ elnöke köszönti a megjelent képviselőket. Megállapítja, hogy az ülés határozatképes, mivel 4 képviselő jelen van. Ismerteti a napirendi pontokat, melyet 4 egyhangú igen szavazattal elfogadtak.

1. Florianska Jadwiga előterjesztette a 2010. évi CLXIX. törvény a Magyar Köztársaság 2011. évi költségvetéséről, az államháztartásról szóló többször módosított 1992. évi XXXVIII. törvény, a nemzeti és etnikai kisebbségek jogairól szóló 1993. évi LXXVII. törvény, az önkormányzatokról szóló 1993. évi LXV. törvény, valamint a 292/2009. (XII.19.) Kormányrendelet alapján az Egri Lengyel Települési Kisebbségi Önkormányzat 2011. I. félévi költségvetésének teljesítésére vonatkozó határozati javaslatot.

Az előterjesztést a testület megtárgyalta és 4 egyhangú igen szavazattal az alábbiak szerint hagyta jóvá:

### 12./2011.(VII.29.)sz. határozat

**Az Egri Lengyel Települési Kisebbségi Önkormányzata megtárgyalta a 2011. I. félévi költségvetés teljesítésére vonatkozó javaslatot és azt az alábbiak szerint hagyja jóvá:**

Ezer forintban

KIADÁSOK			
Előirányzatnév	2011. évi eredeti előirányzat	2011. I. félévi módosított előirányzat	2011. I. félévi teljesítés
Személyi jellegű kiadások	800	1487	658
Munkaadókat terhelő járulékok	216	638	160
Dologi jellegű kiadások	1110	2171	282
Speciális célú támogatások	440	984	624
Tartalék	50	50	
<b>Összesen</b>	<b>2616</b>	<b>5330</b>	<b>1724</b>

Ezer forintban

BEVÉTELEK			
Előirányzatnév	2011. évi eredeti előirányzat	2011. I. félévi módosított előirányzat	2011. I. félévi teljesítés
Intézményi működési bevételek	60	60	45
Önkormányzati költségvetési támogatás	2346	2346	1173
Támogatásértékű működési bevételek	210	210	210
2010. évi pénzmaradvány (pénzforgalom nélküli)		2714	1642
<b>Összesen</b>	<b>2616</b>	<b>5330</b>	<b>3070</b>

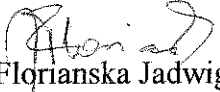
Felelős: Florianska Jadwiga


elnök

Határidő: értelem szerint

2. Az elnök javaslata alapján a jegyzőkönyv hitelesítőjének a képviselők Rittenbacher Ödönt választották meg.

Ezt követően Florianska Jadwiga megköszönte a részvételt és az ülést bezárta.

  
Florianska Jadwiga  
elnök

  
Rittenbacher Ödön  
jegyzőkönyv hitelesítő

# JEGYZŐKÖNYV

**Készült:** Az Egri Ruszin Települési Önkormányzat 2011. július 26-i közgyűlésén, Eger, Kossuth út 28. sz. alatt az Önkormányzat székhelyén.

**Jelen vannak:** képviselők a jelenléti ív alapján

## Napirendi pontok:

1.) Ruszin Települési Kisebbségi Önkormányzat 2011. I. félévi költségvetésének teljesítése

A közgyűlés elnöke köszönti a képviselőket, majd javaslatot tesz a jegyzőkönyv vezetőjének személyére.

Jegyzőkönyvvezetőnek Trombitás Györgynét javasolja.

Megállapítja, hogy a 4 képviselő közül 4 jelen, van, így az ülés határozatképes és azt megnyitja.

A napirendet 4 igen egyhangú szavazattal elfogadták.

Az elnök a napirendi pontot ismerteti, majd szavazásra kéri a képviselőket.

A képviselők egyhangú, tartózkodás és ellenszavazat nélkül az alábbi határozatot hozták.

Az Egri Ruszin Kisebbségi Önkormányzat megtárgyalta 2011. I. évi költségvetésének teljesítésére vonatkozó javaslatot, és azt az alábbiakban hagyja jóvá:

### **7/2011 (07.26) sz. határozat**

Az Egri Ruszin Kisebbségi Önkormányzat megtárgyalta a 2011. I. félévi költségvetés teljesítésére vonatkozó javaslatot és azt az alábbiakban hagyja jóvá:

Ezer forintban

KIADÁSOK			
Előirányzatnév	2011. évi eredeti előirányzat	2011. I. félévi módosított előirányzat	2011. I. félévi teljesítés
Dologi jellegű kiadások	1090	1558	8
Speciális célú támogatások	250	250	
Tartalék	50	50	
<b>Összesen</b>	<b>1390</b>	<b>1858</b>	<b>8</b>

BEVÉTELEK			
Előirányzatnév	2011. évi eredeti előirányzat	2011. I. félévi módosított előirányzat	2011. I. félévi teljesítés
Működési bevételek	40	40	13
Önkormányzati költségvetési támogatás	1140	1140	570
Támogatásértéktől működési bevétel	210	210	210
2010. évi pénzmaradvány (pénzforgalom nélküli)		468	
<b>Összesen</b>	<b>1390</b>	<b>1858</b>	<b>793</b>

Kmf.

.....  
elnök

.....  
jegyzőkönyvvezető

# JEGYZŐKÖNYV

**Készült:** 2011. augusztus 3-án az Egri Német Önkormányzat ülésén elhangzottakról ( Eger, Kossuth L. u. 28. )

**Jelen vannak:**

Deutsch Attila elnök  
Rabiné Jászberényi Gabriella elnökhelyettes  
Deutsch Ákos képviselő  
Jászberényi Istvánné képviselő

**Deutsch Attila elnök**

Az elnök úr köszönti az ülésen megjelent képviselőket, megállapítja, hogy az ülésen 4 képviselő megjelent, így a testület határozatképes, azt megnyitja.

Ismerteti az ülés napirendi pontját. Kérdezi, van-e más javaslat. Mivel nincs, kéri, hogy szavazzanak a napirend elfogadásáról.

Megállapítja, hogy **4 egyhangú igen** szavazattal a napirendi pontot elfogadták.

Javasolja, hogy a jegyzőkönyv hitelesítője Jászberényi Istvánné legyen. Kéri, hogy fogadják el, és szavazzanak.

Megállapítja, hogy **4 egyhangú igen** szavazattal elfogadták a jegyzőkönyv hitelesítő személyére tett javaslatot.

Rátérnek a napirend tárgyalására.

**1./ Előterjesztés az Egri Német Önkormányzat 2011. I. félévi költségvetés teljesítéséről.**

Előadó: Deutsch Attila elnök

Az Elnök ismerteti a Testületet az Egri Német Önkormányzat 2011. I. félévi költségvetés teljesítéséről az előterjesztésben foglaltak szerint.

Ezer forintban

KIADÁSOK			
Előirányzatnév	2011. évi eredeti előirányzat	2011. I. félévi módosított előirányzat	2011. I. félévi teljesítés
Dologi jellegű kiadások	589	683	239
Tartalék	20	20	
Összesen	609	703	239

BEVÉTELEK			
Előirányzatnév	2011. évi eredeti előirányzat	2011. I. félévi módosított előirányzat	2011. I. félévi teljesítés
Működési bevételek			3
Önkormányzati költségvetési támogatás	400	400	200
Támogatásértéktől működési bevétel	209	209	209
2010. évi pénzeszközmaradvány (pénzforgalom nélküli)		94	94
<b>Összesen</b>	<b>609</b>	<b>703</b>	<b>506</b>

Elnök úr kérdezi, hogy van-e más javaslat? Ha nincs, kéri, hogy szavazzanak.

Megállapítja, hogy **4 egyhangú igen** szavazattal elfogadásra került az Egri Német Önkormányzat 2011. I. félévi költségvetés teljesítéséről szóló javaslat.

### 7./2011.(VIII.3.) számú határozat

Az Egri Német Önkormányzat a 2011. I. félévi költségvetés teljesítéséről szóló javaslatát az előterjesztésben foglaltak szerint jóváhagyja.

Ezer forintban

KIADÁSOK			
Előirányzatnév	2011. évi eredeti előirányzat	2011. I. félévi módosított előirányzat	2011. I. félévi teljesítés
Dologi jellegű kiadások	589	683	239
Tartalék	20	20	
<b>Összesen</b>	<b>609</b>	<b>703</b>	<b>239</b>

BEVÉTELEK			
Előirányzatnév	2011. évi eredeti előirányzat	2011. I. félévi módosított előirányzat	2011. I. félévi teljesítés
Működési bevételek			3
Önkormányzati költségvetési támogatás	400	400	200
Támogatásértéktől működési bevétel	209	209	209
2010. évi pénzeszközmaradvány (pénzforgalom nélküli)		94	94
<b>Összesen</b>	<b>609</b>	<b>703</b>	<b>506</b>

Felelős: Deutsch Attila  
Elnök



Határidő: értelem szerint



Deutsch Attila elnök úr az ülést berekeszti.

K.m.f.

*Deutsch Attila*

**Deutsch Attila**  
elnök

*Jászberényi Istvánné*

**Jászberényi Istvánné**  
jegyzőkönyv hitelesítő

